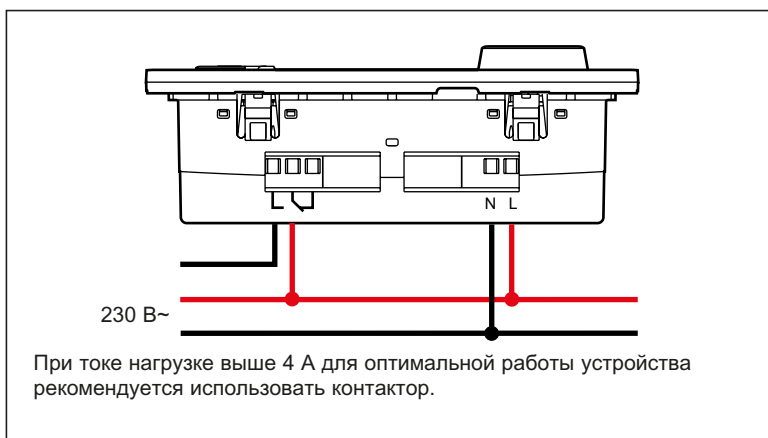
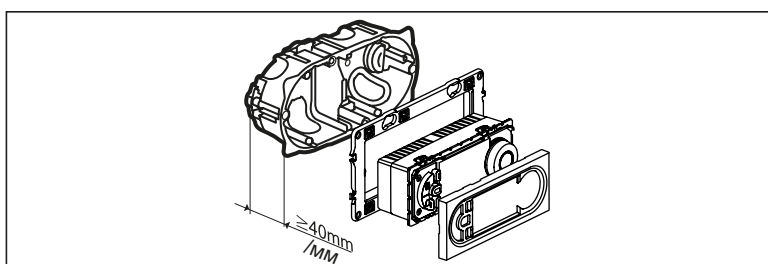
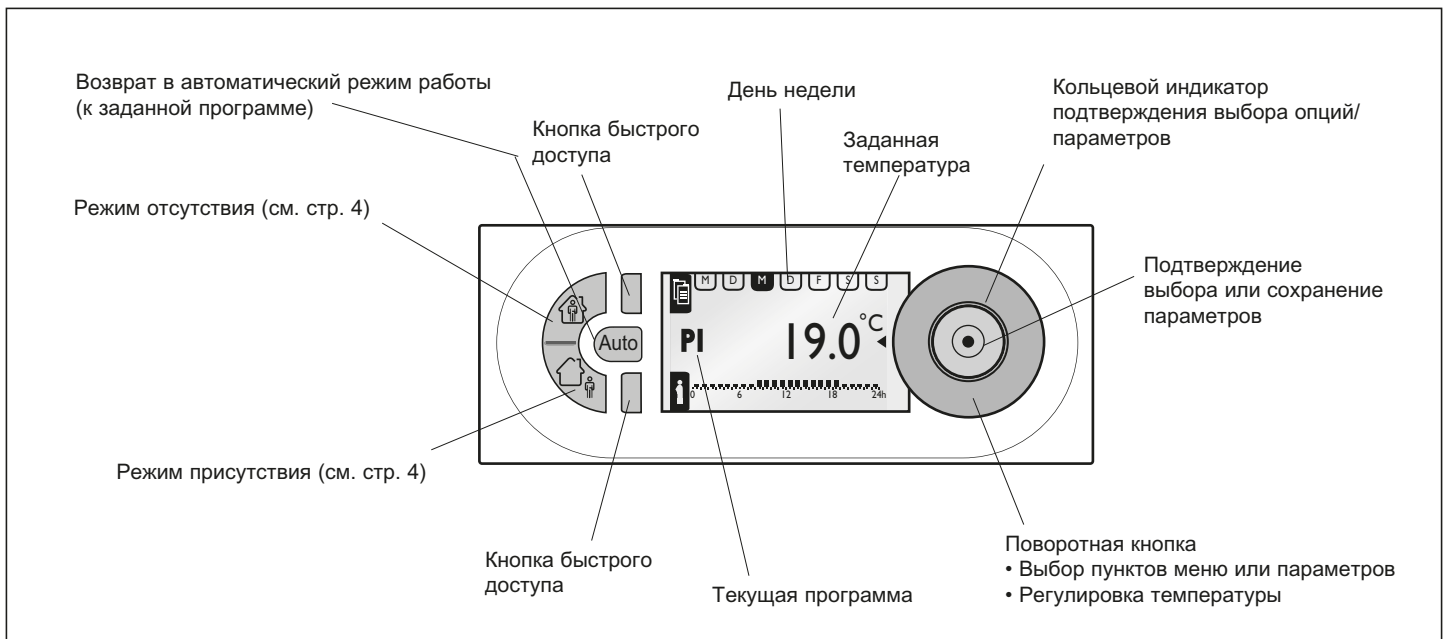
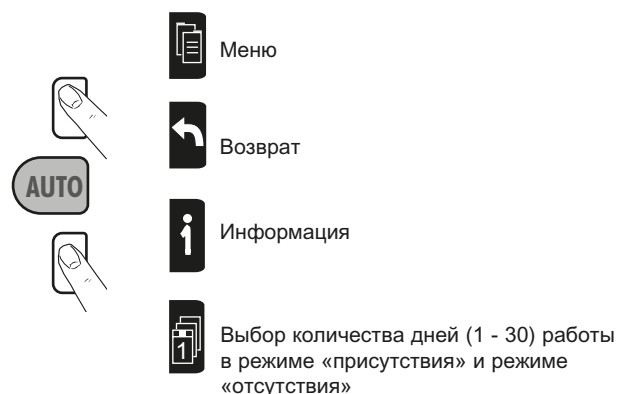


Технические характеристики

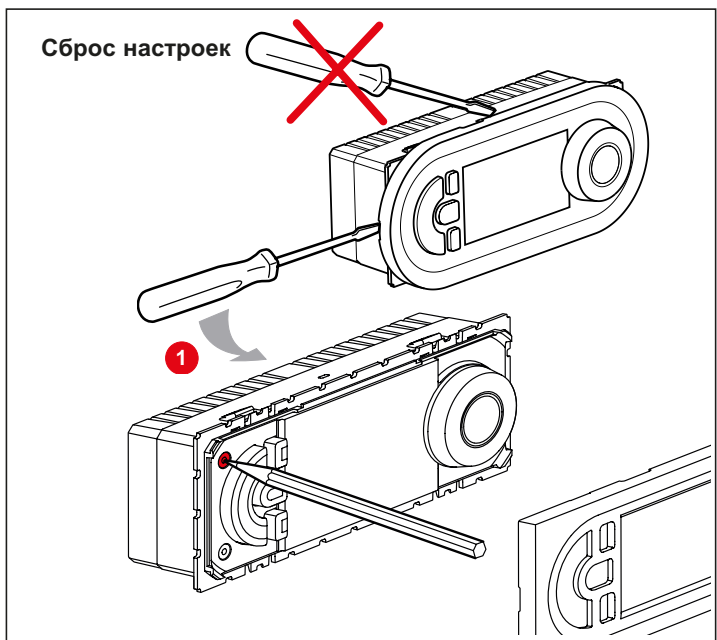
Напряжение питания:	230 В 50/60 Гц	
Потребление:	1 Вт	
Коммутируемый выход:	1 реверсивный контакт 8 А 250 В~ $\varphi = 1$	
Погрешность хода часов:	± 1 с/день в нормальных условиях эксплуатации	
Емкость зажимов	Жесткий кабель	Гибкий кабель
	1,5...4 мм ²	1,5...2,5 мм ²
Программы, защищенные EEPROM	4 предустановленных программы, 1 свободная программа	
Время автономной работы	100 часов для всех входов	
Диапазон регулировки температуры:	от +7°С до +30°С	
Режим защиты от замерзания:	+7°С	
Температура хранения:	-10°С ... +60°С	
Диапазон рабочих температур:	-5°С ... +50°С	
Режим работы	Тип 1.В МЭК/EN 60730-1	
класс энергопотребления	IV = 2%, EU 811/2013	



Кнопка быстрого доступа



МЕНЮ (MENU)					
НАСТРОЙКИ (SETUP)					
	ЯЗЫК (LANGUAGE)	АНГЛИЙСКИЙ/НЕМЕЦКИЙ/ФРАНЦУЗСКИЙ/ИСПАНСКИЙ/ НИДЕРЛАНДСКИЙ (ENGLISH / DEUTSCH / FRANCAIS / ESPANOL / NEDERLANDS)			
	ДАТА/ВРЕМЯ (DATE/ TIME)	ДАТА (DATE)	ВРЕМЯ (TIME)	ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ (SUMMERTIME)	ЕВРОПА/США/БЕЗ ИЗМ./ СВОБОДН. (EUROPE, US, NONE, USER DEFINED)
	ПРОГРАМ. ТЕМП. (TEMP. -SETTINGS)	Т° КОМФОРТ (T° COMFORT)	Т° ЭКОНОМИЯ (T° REDUCED)		
	КАЛИБРОВКА (WALL COMPENS.)	+ 0.0°C			
	ВРЕМЯ ПРИСУТСТВИЯ (PRESENCE TIME)	6-22 ЧАСОВ (6-22 O'CLOCK)	0-24 ЧАСОВ (0-24 O'CLOCK)		
	ЭКРАН (DISPLAY)	КОНТРАСТНОСТЬ (CONTRAST)	ЯРКОСТЬ (BRIGHTNESS)		
ПРОГРАММЫ (PROGRAMME)					
P1- ОФИС (P1- OFFICE)		ВЫБРАТЬ (SELECT) ИНФО (INFO) ИЗМЕНИТЬ (MODIFY) СБРОС (RESET)		Символы Режим комфорта и количество дней Режим экономии и количество дней Режим защиты от замерзания и количество дней Отопление включено Ручной режим Текущая температура Температура режима экономии (по умолчанию 16 °C) Температура режима комфорта (по умолчанию 19 °C)	
P2- ТОРГОВАЯ ЗОНА 1 (P2- RETAIL 1)		ВЫБРАТЬ (SELECT) ИНФО (INFO) ИЗМЕНИТЬ (MODIFY) СБРОС (RESET)			
P3- ТОРГОВАЯ ЗОНА 2 (P3- RETAIL 2)		ВЫБРАТЬ (SELECT) ИНФО (INFO) ИЗМЕНИТЬ (MODIFY) СБРОС (RESET)			
P4- ЕЖЕДН. (P4- DAILY)		ВЫБРАТЬ (SELECT) ИНФО (INFO) ИЗМЕНИТЬ (MODIFY) СБРОС (RESET)			
P5- СВОБОДН. (P5- USER DEF.)	СВОБОДНАЯ (USER DEFINED)	СОЗДАТЬ / ВЫБРАТЬ, ИНФО, ИЗМЕНИТЬ, УДАЛИТЬ (CREATE / SELECT, INFO, MODIFY, DELETE)			
ОПЦИИ (OPTIONS)	ИНФО (INFO)	ТЕРМ ПРОГ (THERM PROG) дд/мм/гггг (dd/mm/yyyy) ВЕРСИЯ xx (VERSION xx)			
	ЗАВОДСКИЕ НАСТРОЙКИ (RESET SETTINGS)				



Информация о программах

Ручная настройка

Регулировка температуры с шагом 0,5 °C без изменения параметров текущей программы.
 Возврат к заданной температуре:

- автоматически при последующем изменении программы
- вручную при нажатии кнопки «Auto»

Выбор языка

AUTO

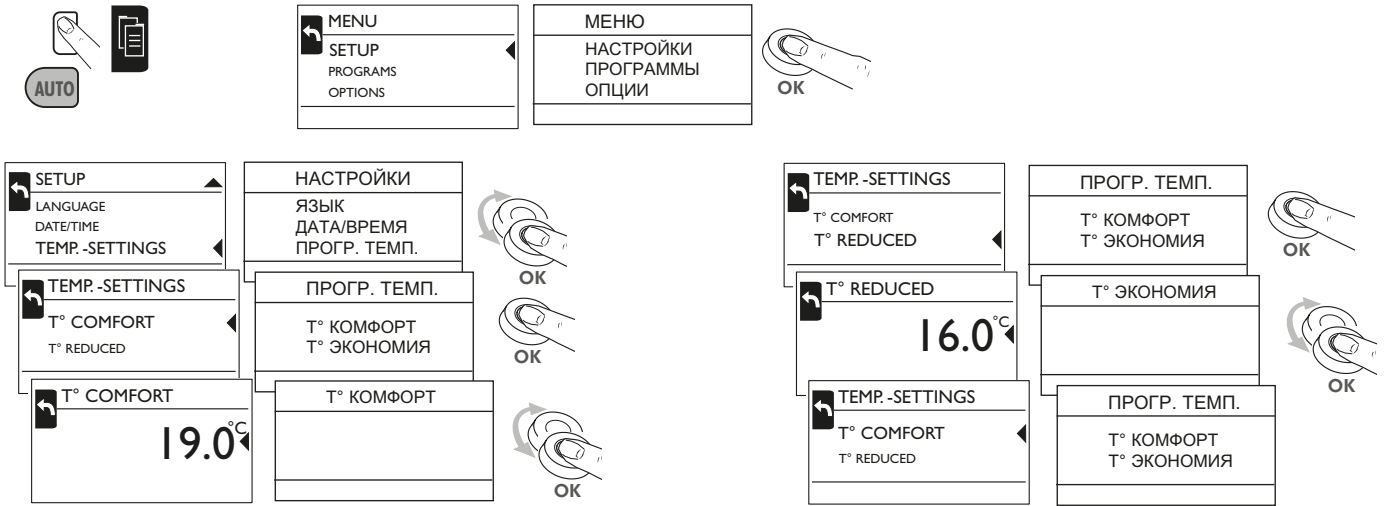
MENU PARAMETRAGE PROGRAMMES OPTIONS	МЕНЮ НАСТРОЙКИ ПРОГРАММЫ ОПЦИИ	PARAMETRAGE LANGUE HORADATAGE T° DE PROGR.	НАСТРОЙКИ ЯЗЫК ВРЕМЯ ДАТА T° ПРОГ.
LANGUE ENGLISH DEUTSCH FRANCAIS	ЯЗЫК АНГЛИЙСКИЙ НЕМЕЦКИЙ ФРАНЦУЗСКИЙ		

Дата, текущее время и переход на летнее/зимнее время

AUTO

MENU SETUP PROGRAMS OPTIONS	МЕНЮ НАСТРОЙКИ ПРОГРАММЫ ОПЦИИ		
SETUP LANGUAGE DATE/TIME TEMP-SETTINGS	ПРОГР. ТЕМП. ЯЗЫК ДАТА/ВРЕМЯ ПРОГР. ТЕМП.	DATE/TIME DATE TIME SUMMERTIME	ДАТА/ВРЕМЯ ДАТА ВРЕМЯ ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ
CALENDAR: FEBRUARY 2007	ФЕВРАЛЬ 2007	CALENDAR: FEBRUARY 2007	ФЕВРАЛЬ 2007
DATE/TIME DATE TIME SUMMERTIME	ДАТА/ВРЕМЯ ВРЕМЯ ДАТА ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ	TIME 10:00 ⁰⁰	ВРЕМЯ
DATE/TIME DATE TIME SUMMERTIME	ДАТА/ВРЕМЯ ВРЕМЯ ДАТА ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ	TIME 10:30 ⁰⁰	
DATE/TIME DATE TIME SUMMERTIME	ДАТА/ВРЕМЯ ВРЕМЯ ДАТА ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ	TIME 10:30 ⁰⁰	
SUMMERTIME EUROPE US NONE	ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ ЕВРОПА США БЕЗ ИЗМ.	SUMMERTIME US NONE USER DEFINED	ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ США БЕЗ ИЗМ. СВОБОДН.
CALENDAR: OCTOBER 2007	ОК ОК ОК		
CALENDAR: MARCH 2008	ОК ОК		
DATE/TIME DATE TIME SUMMERTIME	ДАТА/ВРЕМЯ ДАТА ВРЕМЯ ЛЕТНЕЕ ВРЕМЯ		

Программирование температуры



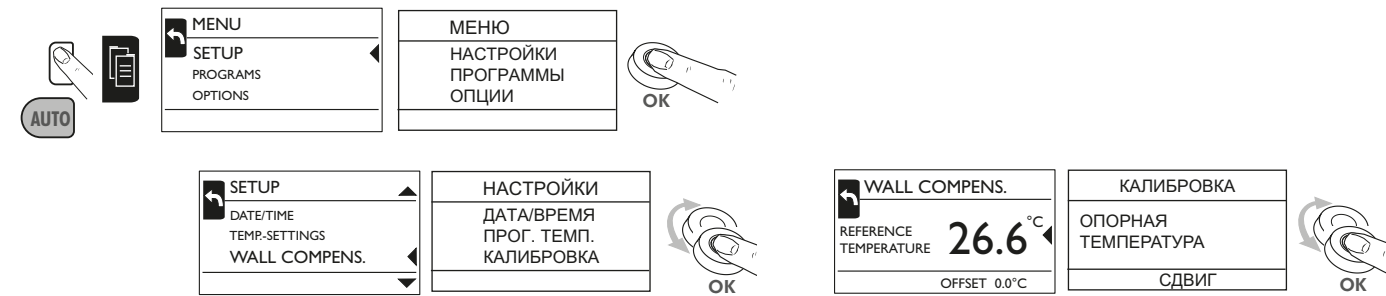
Температура комфорта в режиме присутствия

Регулировка температуры режима комфорта

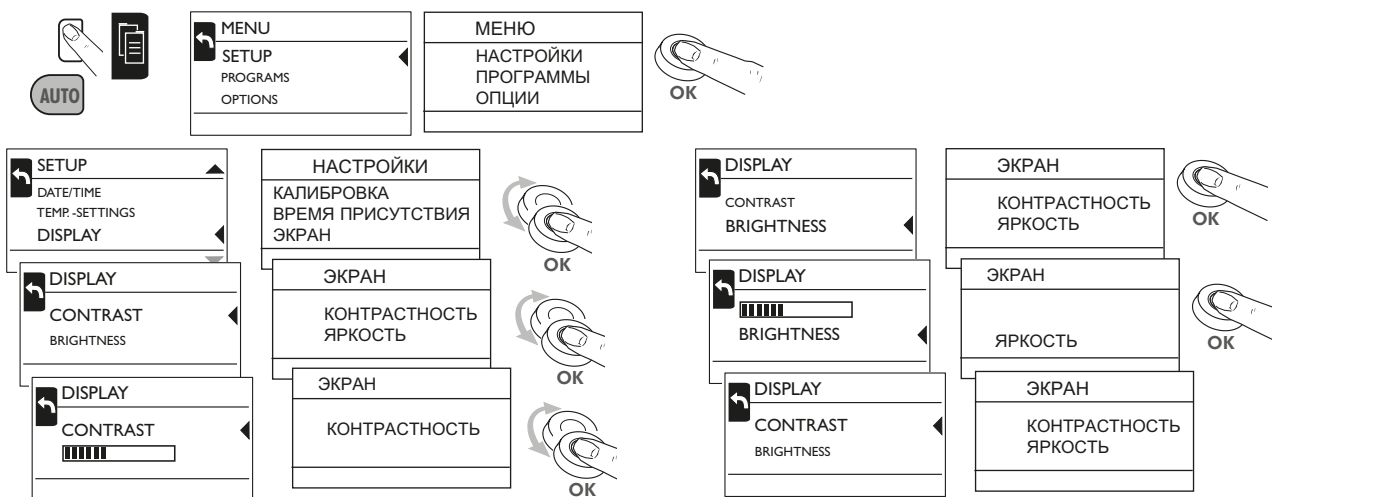


Калибровка

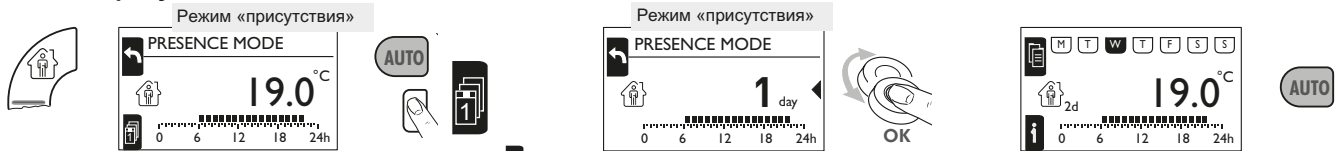
Разница между температурными значениями и комнатной температурой может быть компенсирована функцией калибровки.



Регулировка контрастности/яркости



Режим «присутствия»



При работе в данном режиме температура комфорта включается с 6:00-22:00/0:00-24:00 часов, в остальное время отопление работает в режиме экономии. Данный режим может быть включен на неограниченный период времени или на срок от 1 до 30 дней.

Если кнопка не была нажата в течение 20 с или была нажата кнопка OK, то режим присутствия активируется на неограниченный период.

Программирование дней от 1 до 30.

Возврат к заданному режиму работы выполняется:

- автоматически в конце выбранного периода;
- вручную нажатием кнопки "Auto".

Режим «отсутствия»



При работе в данном режиме можно включить один из двух температурных уровней: экономичный или защиты от замерзания с 00 до 24 часов. Данный режим может быть включен на неограниченный период времени или на срок от 1 до 30 дней.

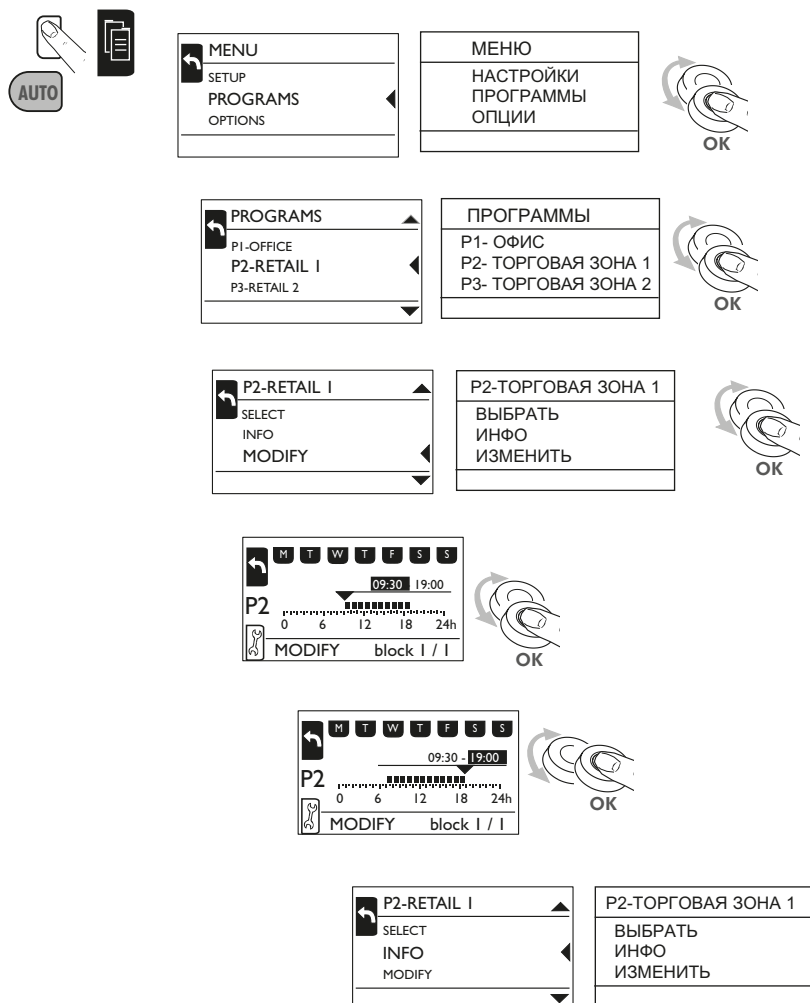
Если кнопка не была нажата в течение 20 с или была нажата кнопка OK, то режим присутствия активируется на неограниченный период.

Программирование дней от 1 до 30.

Возврат к заданному режиму работы выполняется:

- автоматически в конце выбранного периода;
- вручную нажатием кнопки "Auto".

Изменение программы Изменение времени включения/выключения режимов



Создание программы № 5



MENU
SETUP
PROGRAMS
OPTIONS

OK

МЕНЮ
НАСТРОЙКИ
ПРОГРАММЫ
ОПЦИИ

PROGRAMS
P3-RETAIL 2
P4-DAILY
P5-USER DEFINED

OK

ПРОГРАММЫ
P3-ТОРГОВАЯ ЗОНА 2
P4-ЕЖЕДН.
P5-СВОБОДНАЯ

P5 - USER DEFINED
CREATE

OK

P5-СВОБОДНАЯ
СОЗДАТЬ

M T W T F S S
P5
CREATE block 1

OK

СОЗДАТЬ блок 1

M T W T F S S
P5
SELECT ADD. DAYS
ENTER TIME
CREATE block 1

OK

ВЫБРАТЬ ДОП. ДНИ
ЗАДАТЬ ВРЕМЯ
СОЗДАТЬ блок 1

M T W T F S S
P5
CREATE block 1

OK

СОЗДАТЬ блок 1

M T W T F S S
P5
SELECT ADD. DAYS
ENTER TIME
CREATE block 1

OK

ВЫБРАТЬ ДОП. ДНИ
ЗАДАТЬ ВРЕМЯ
СОЗДАТЬ блок 1

M T W T F S S
P5
00:00
0 6 12 18 24h
CREATE block 1

OK

M T W T F S S
P5
07:00
0 6 12 18 24h
CREATE block 1

OK

M T W T F S S
P5
07:00 - 07:15
0 6 12 18 24h
CREATE block 1

OK

M T W T F S S
P5
07:00 - 10:00
0 6 12 18 24h
CREATE block 1

OK

M T W T F S S
P5
CREATE block 2

OK

СОЗДАТЬ блок 2

ПРОГРАММЫ
НОВЫЙ БЛОК ДНЕЙ
ЗАДАТЬ ВРЕМЯ
СОХРАНИТЬ&ВЫЙТИ

M T W T F S S
P5
NEW DAYSBLOCK
ENTER TIME
QUIT & SAVE
CREATE block 1

OK

ВЫЙТИ ИЗ РЕЖИМА ПРОГРАММИРОВАНИЯ И СОХРАНИТЬ ЗНАЧЕНИЯ СЕЙЧАС?

M T W T F S S
P5
EXIT PROGRAMMING AND STORE VALUES NOW?
CREATE

OK

M T W T F S S
P5
10:15
0 6 12 18 24h
CREATE block 1

OK

СОЗДАТЬ блок 1

P5-USER DEFINED
SELECT
INFO
MODIFY

OK

P5-СВОБОДНАЯ
ВЫБРАТЬ
ИНФО
ИЗМЕНИТЬ